

DK-Copenhagen: construction work
OJ S 90/2012 11/05/2012
Contract notice
Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Københavns Energi A/S
Postal address: Ørestads Boulevard 35
Town: København S
Postal code: 2300
Country: Denmark
For the attention of: Morten Elton Jensen
E-mail: meje@ke.dk
Telephone: +45 27953544

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.ke.dk>

Additional information can be obtained from:

Official name: NIRAS A/S
Postal address: Sortemosevej 19
Town: Allerød
Postal code: 3450
Country: Denmark
For the attention of: Jette Grønkjær Pedersen
E-mail: jgp@niras.dk
Telephone: +45 48104408
Internet address: www.niras.dk

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: NIRAS A/S
Postal address: Sortemosevej 19
Town: Allerød
Postal code: 3450
Country: Denmark

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: NIRAS A/S

Postal address: Sortemosevej 19
Town: Allerød
Postal code: 3450
Country: Denmark
For the attention of: Jette Grønkjær Pedersen
E-mail: jgp@niras.dk
Telephone: +45 48104408
Internet address: www.niras.dk

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

Other: Afløbsforsyning

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: yes

Official name: KE Afløb A/S

Postal address: Ørestads Boulevard 35

Town: København S

Postal code: 2300

Country: Denmark

Official name: Frederiksberg Kloak A/S

Postal address: Stæhr Johansens Vej 38

Town: Frederiksberg

Postal code: 2000

Country: Denmark

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Hovedentreprise i partnering. Tunnelering. Afløbsledning Ø2800 eller Ø3000. Bassinledning ved Damhusåen.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Main site or place of performance: København.

DANMARK.

NUTS code DK01 Hovedstaden

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Hovedentreprise i partnering med bl.a. projektoptimering vedr. etablering af Ø2800 eller Ø3000 bassinledning i beton udført som tunnelering over en strækning på ca. 3,4 km.

Derudover udførelse af syv skyllebygværker som adgangsskakter samt tilslutning til eksisterende afløbsledninger mv.

II.1.6. CPV code(s)

45000000 Construction work, 45231300 Construction work for water and sewage pipelines,

45232411 Foul-water piping construction work

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 42 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Vil fremgå af udbudsmaterialet.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Vil fremgå af udbudsmaterialet.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Der stilles ingen særlige krav til sammenslutningernes retlige form, men såfremt flere byder i forening, skal der iblandt disse udpeges en ansvarlig aktør, der tegner alle ansøgere. Endvidere skal alle ansøgere hæfte solidarisk for ydelsen og opfyldelsen af kontrakten.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: 1. Ansøgers firmanavn, CVR, adresse, kontaktperson, dennes e-mail og tlf.nr

2. Tro- og loveerklæring om at ansøger ikke har ubetalt gæld til det offentlige over 100.000 DKK

3. Tro- og lovererklæring om at ansøger ikke befinder sig i én af de i direktiv nr. 2004/18/EF art. 45 stk. 1 eller stk. 2, a, b, c, e eller f anførte udelukkelsessituationer

Hvis ansøger er en sammenslutning af aktører, skal oplysninger og erklæringer fremsendes for alle aktører.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: 1. Omsætning og egenkapital for de seneste 2 regnskabsår.

Oplysningerne skal fremgå af enten tro- og lovererklæring, eller revisorattesterede årsrapporter eller være særlig revisorattestert.

Hvis ansøger er en sammenslutning af aktører, skal oplysningerne fremsendes for alle aktører.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

1. Referencer indenfor de seneste 5 år indenfor sammenlignelige tunneleringsarbejder. Følgende bør fremgå af referencerne:
 - a) hvilken dimension ledning samt rørmateriale, der blev udført
 - b) hvilken tunneleringstype, der har været anvendt
 - c) hvilke jordbundsforhold og hvilke grundvandsforhold, som opgaven blev udført under.
2. Ansøgers erfaringer med OPP, partnering eller andre partneringlignende samarbejder fra anlægsarbejder eller tunneleringsarbejder fra de seneste 5 år.

Hvis ansøgers anmodning er baseret på underentreprenørs referencer, skal der - udover oplysningerne om underleverandøren og dennes referencer - fremsendes særlig dokumentation for, at disses ressourcer står til rådighed for ansøger i forbindelse med den konkrete opgave, jf. art. 48 stk. 3.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Restricted

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged number of candidates: 5

Objective criteria for choosing the limited number of candidates: Blandt de ansøgere, der ud fra oplysningerne i punkt III.2.2) vurderes at have en tilfredsstillende økonomisk kapacitet, vil ordregiver udvælge de 5 ansøgere, som vurderes at have de mest relevante referencer.

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

11.6.2012 - 16:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Danish.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Anmodningen skal sendes digitalt til jgp@niras.dk inkl. dokumenter med de ønskede oplysninger. Mails på mere end 10MB kan muligvis ikke modtages. Ansøgerne kan sende flere mails, hvis det er nødvendigt. Mail skal være Niras i hænde inden tidsfristens udløb. Udbudsmaterialet forventes udsendt primo juli.

Ansøgers dokumentation iht. pkt. III.2 må gerne være affattet på engelsk eller tysk.

Det er muligt for ordregiver at prækvalificere en ansøger, selvom dennes underleverandør også medvirker som underleverandør for en anden prækvalificeret ansøger.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Klagenævnet for Udbud

Postal address: Kampmannsgade 1

Town: København V

Postal code: 1780

Country: Denmark

Internet address: <http://www.klfu.dk>

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Fristerne fremgår af lov nr. 492 af 12.5.2010 om håndhævelse af udbudsreglerne mv. Klager over ikke at være blevet prækvalificeret skal indgives inden 30 kalenderdage regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har afsendt underretning til de berørte ansøgere om, hvem der er blevet prækvalificeret, hvis underretningen har angivet en kort redegørelse for de relevante grunde for beslutningen.

Klager over udbud skal indgives inden 6 måneder efter at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort. Senest samtidig med at en klage indgives til Klagenævnet for Udbud skal klageren skriftligt underrette ordregiveren om, at klage indgives til Klagenævnet for Udbud og om hvorvidt

klagen er indgivet i standstill-perioden. I tilfælde hvor klagen ikke er indgivet i standstill-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Konkurrence- og forbrugerstyrelsen

Postal address: Carl Jacobsens Vej 35

Town: Valby

Postal code: 2500

Country: Denmark

Internet address: <http://www.kfst.dk>

VI.5. Date of dispatch of this notice

7.5.2012